JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

MONDAY, 17 JANUARY 2000 No. 2000/9 LUNDI 17 JANVIER 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Monday, 17 January 2000

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Twenty-second session

10 a.m.-1 p.m.	445th meeting	Conference Room 3

Opening of the session [1]

Adoption of the agenda [2]

Report of the Chairperson on activities undertaken between the twenty-first and twenty-second sessions [3]

Implementation of article 21 of the Convention [5]

Ways and means [6]

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Lundi 17 janvier 2000

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Vingt-deuxième session

10 heures à 13 heures	445e séance	Salle de conférence 3

Ouverture de la session [1]

Adoption de l'ordre du jour [2]

Rapport de la Présidente sur les activités entreprises entre la vingt et unième et vingt-deuxième sessions du Comité [3]

Application de l'article 21 de la Convention [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

Announcements

There will be open briefings in the Security Council Chamber on Tuesday, 18 January 2000, at 10 a.m., in connection with the item entitled "The situation in Angola", and on Wednesday, 19 January 2000, at 11 a.m., in connection with the item entitled "The situation in Burundi".

Avis

Des réunions d'information publiques auront lieu dans la salle du Conseil de sécurité le mardi 18 janvier 2000 à 10 heures sur la question intitulée "La situation en Angola" et le mercredi 19 janvier 2000 à 11 heures sur la question intitulée "La situation au Burundi".

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Resumed 1999 session

10 a.m.-1 p.m.	716th meeting	Conference Room 4

1. Opening of the resumed 1999 session of the Committee
2. Organization of work (E/C.2/1999/1)
3. New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)]

   (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18-26, 27* and 28*)

   (E/C.2/1999/R.3)

3 p.m.-6 p.m.	717th meeting	Conference Room 4

New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)]

(E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18-26, 27* and 28*)

(E/C.2/1999/R.3)

---

* To be issued.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES

Reprise de la session de 1999

10 heures à 13 heures	716e séance	Salle de conférence 4

1. Ouverture de la reprise de session de 1999 du Comité
2. Organisation des travaux (E/C.2/1999/1)
3. Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

   (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18 à 26, 27* et 28*)

   (E/C.2/1999/R.3)

15 heures à 18 heures	717e séance	Salle de conférence 4

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

(E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18 à 26, 27* et 28*)

(E/C.2/1999/R.3)

---

* À paraître.

UNITED NATIONS GROUP OF EXPERTS ON GEOGRAPHICAL NAMES

Twentieth session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Conference Room 1

1. Opening of the session
2. Adoption of the agenda
3. Report of the Chairman
4. Report of the Secretary
5. Report of the Divisions (item 5)

GROUPE D'EXPERTS DES NATIONS UNIES POUR LES NOMS GÉOGRAPHIQUES

Vingtième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle de conférence 1

1. Ouverture de la session
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Rapport du Président
4. Rapport du Secrétaire
5. Rapport des Divisions (point 5)

• • •

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Pre-session informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the first regular session for 2000 at Headquarters on Monday, 17 January 2000, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

• • •

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultations officieuses de présession

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses de présession sur toutes les questions dont la première session ordinaire de 2000 sera saisie le lundi 17 janvier 2000 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

• • •

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Pre-session briefing

An informal pre-session information briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its first regular session (31 January to 4 February 2000) will take place on Monday, 17 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The provisional annotated agenda and organization of work is contained in document E/ICEF/2000/2. All delegations are invited to attend.

• • •

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Réunion d'information de présession

Une réunion d'information de présession officieuse sur les questions principales dont sera saisi le Conseil d'administration de l'UNICEF à sa première session ordinaire (31 janvier-4 février 2000) aura lieu le lundi 17 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Toutes les délégations sont invitées.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Announcement

As from Wednesday, 5 January 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Avis

À partir du mercredi 5 janvier 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Chairman of the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples will hold closed informal consultations with members of the Committee on Tuesday, 18 January 2000, at 10.30 a.m. in Conference Room C.

* * *

Convention on the Elimination of Racial Discrimination

The Eighteenth Meeting of States Parties to the Convention on the Elimination of Racial Discrimination will be held on Tuesday, 18 January 2000, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 2, for the purpose of electing members to the Committee on the Elimina- tion of Racial Discrimination (see document CERD/SP/61). The provisional agenda for the meeting is contained in document CERD/SP/62).

Quorum

Pursuant to article 8, paragraph 4 of the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, the necessary quorum for the meeting is two-third of the States Parties. As there are presently 155 States Parties to the Convention, the quorum is 104 States Parties. In the past, meetings of the States Parties have been substantially delayed or called off due to lack of quorum. In order to avoid such occurrences, it is imperative for the States Parties to be present at the scheduled time of the meeting.

Credentials

In accordance with Rule 2 of the Rules of Procedure of the Meeting of States Parties to the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, the credentials of representatives and the names of members of a delegation issued by the Head of State or Government or by the Minister of Foreign Affairs should be submitted to the Secretary-General prior to the meeting. The credentials may be brought or sent to the New York Office of the High Commissioner for Human Rights (S-2914).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Thursday, 27 January

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Président du Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux tiendra des consultations officieuses privées avec les membres du Comité le mardi 18 janvier 2000 à 10 h 30 dans la salle de conférence C.

* * *

Convention sur l'élimination de la discrimination raciale

La dix-huitième Réunion des États parties à la Convention sur l'élimination de la discrimination raciale aura lieu le mardi 18 janvier 2000 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 2, afin d'élire des membres du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale (voir document CERD/SP/61). L'ordre du jour provisoire pour la réunion figure dans le document CERD/SP/62).

Quorum

Conformément au paragraphe 4 de l'article 8 de la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, le quorum nécessaire pour la séance des États parties est des deux tiers des États parties. Le nombre des États parties étant actuellement de 155, le quorum est de 104. Ces dernières années, les séances des États parties ont été considérablement retardées ou reportées faute de quorum. Afin d'éviter une telle situation, il est impératif que les États parties soient présents à l'heure indiquée pour la séance.

Pouvoirs

Conformément à l'article 2 du règlement intérieur de la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, les pouvoirs des représentants et les noms des membres d'une délégation délivrés par le chef d'État ou de gouvernement ou par le ministre des affaires étrangères doivent être communiqués au Secrétaire général avant l'ouverture de la Réunion. Les pouvoirs peuvent être apportés ou envoyés au Bureau de New York du Haut Commissaire pour les droits de l'homme (bureau S-2914).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le

* * *

The fourth session of the Intergovernmental Forum on Forests of the Commission on Sustainable Development will be held at headquarters from 31 January to 11 February 2000. The annotated provisional agenda for the session is contained in document E/CN.17/IFF/2000/1. Delegations attending the session are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Forum, Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935).

* * *

La quatrième session du Forum intergouvernemental sur les forêts de la Commission du développement durable aura lieu au Siège du 31 janvier au 11 février 2000. L'ordre du jour provisoire annoté de la session figure dans le document E/CN.17/IFF/2000/1. Les délégations participant à la session sont priées de soumettre les noms de leurs représentants au Secrétaire du Forum, M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935).

* * *

The thirty-eighth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 8 to 17 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda will be issued as document E/CN.5/2000/1.

Delegations are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Pliner-Josephs (room S-2950E, fax: (212) 963-5935).

Reporting material for the thirty-eighth session of the Commission for Social Development (8-17 February 2000), including, *inter alia*, the provisional agenda and programme of work, and for the implementation of the outcome of the World Summit for Social Development, is available in the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs (room DC2-1370), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

* * *

La trente-huitième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 8 au 17 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté sera publié sous la cote E/CN.5/2000/1.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Pliner-Josephs (bureau S-2950E, télécopieur : (212) 963-5935).

On peut se procurer des documents d'information sur la trente-huitième session de la Commission du développement social (8-17 février 2000), y compris notamment l'ordre du jour provisoire et le programme de travail, et sur l'application des décisions du Sommet mondial pour le développement social auprès de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales (bureau DC2-1370), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session for 2000

The first regular session for 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 24 to 28 January 2000 in Conference Room 2, and on 31 January 2000, in the afternoon, in Conference Room 1. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.1. Interested delegations are invited to attend.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the secretariat of the Executive Board ((212) 906-5634) as soon as possible, but not later than Monday, 17 January 2000.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire de 2000

La première session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 24 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 2 et le 31 janvier 2000, dans l'après-midi, dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.1. Les délégations intéressées sont invitées.

Les délégations, ainsi que les observateurs, sont priés de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration ((212) 906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 17 janvier 2000.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

First regular session for 2000

The first regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 31 January to 4 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/2. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 24 January 2000.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Première session ordinaire de 2000

Le Conseil d'administration de l'UNICEF tiendra sa première session ordinaire du 31 janvier au 4 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Les délégations sont priées de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 24 janvier 2000.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les questions de l'ordre du jour sur lesquelles elles souhaitent intervenir.

Announcements

The Bureau of the Commission on the Status of Women acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender equality, development and peace for the twenty-first century" will hold informal consultations during the week of 31 January 2000 at Headquarters. The informal consultations will focus on the draft outcome document for the Special Session and on the draft political declaration. Further information regarding specific dates, venue and a draft paper to be made available will be announced in the *Journal*.

An informal note containing the present status of discussions on the draft political declaration of the special session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century", as well as on the proposed structure for the outcome document, is available in the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/womenwatch/daw). Information on the organization of work of the Commission on the Status of Women and the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century" is available on the Web site as well.

Avis

Le Bureau de la Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" tiendra des consultations officieuses durant la semaine du 31 janvier 2000 au Siège. Les consultations officieuses porteront sur le projet de document sur les résultats pour la session extraordinaire et sur le projet de déclaration politique. D'autres renseignements concernant les dates spécifiques, le lieu des consultations et un projet de document seront disponibles à une date qui sera publiée dans le *Journal*.

Une note officieuse contenant l'état actuel des discussions sur le projet de déclaration politique de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle", ainsi que sur la structure proposée pour le document des résultats, est disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw). Des renseignements sur l'organisation des travaux de la Commission de la condition de la femme et le Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" sont également disponibles sur le site Web.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the South Pacific (SOPAC) Group on Thursday, 20 January 2000, at 3 p.m. in Conference Room 9.

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing an English-language workshop on the structure, drafting and adoption of United Nations resolutions. The workshop will be held as follows : Tuesday, 25 January, from 9.30 a.m to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; Wednesday, 26 January, from 3 p.m. to 6 p.m.; and Thursday, 27 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Tuesday, 18 January. For further information, please contact Ms. Maud Graham at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le Groupe du Pacifique Sud tiendra une réunion le jeudi 20 janvier 2000 à 15 heures dans la salle de conférence 9.

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier en langue anglaise sur la structure, la rédaction et l'adoption des résolutions de l'Organisation des Nations Unies. L'atelier aura lieu le mardi 25 janvier de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures, le mercredi 26 janvier de 15 heures à 18 heures et le jeudi 27 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mardi 18 janvier. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél.: (212) 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Corrigendum

Corrigendum to the summary of the 4089th meeting of the Security Council (see *Journal* No. 2000/8, p.10): the summary should read as follows:

4089th meeting

Promoting peace and security: humanitarian assistance to refugees in Africa

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of its provisional rules of procedure to Mrs. Sadako Ogata, United Nations High Com- missioner for Refugees.

The Council began its consideration of the item.

The Council then heard a briefing under rule 39 of its provisional rules of procedure by the United Nations High Commissioner for Refugees.

Statements were made by the representatives of Namibia, Malaysia, France, Jamaica, Canada, Argentina, China, United Kingdom, Tunisia, Mali, Bangladesh, the Russian Federation, Ukraine, the Netherlands, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the United States.

The United Nations High Commissioner for Refugees provided clarifications in response to the comments and questions by members of the Council.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/2000/1).

* * *

Convention on the Rights of the Child

COMMITTEE ON THE RIGHTS
OF THE CHILD
Twenty-third session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 13 JANUARY 2000

593rd and 594th meetings

Consideration of reports of States parties [6]

The Committee began and concluded its consideration of the initial report of Sierra Leone (CRC/C/3/Add.43).

APERÇU DES SÉANCES

Rectificatif

Rectificatif à l'aperçu de la 4089e séance du Conseil de sécurité (voir *Journal* No 2000/8, p.10) : l'aperçu doit se lire comme suit :

4089e séance

Promotion de la paix et de la sécurité : assistance humanitaire aux réfugiés en Afrique

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Conformément à l'entente conclue aux consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'accord du Conseil, adresse une invitation à Mme Sadako Ogata, Haut Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés, en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Conseil entend ensuite un exposé du Haut Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés, en vertu de l'article 39 de son règlement intérieur provisoire.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Namibie, Malaisie, France, Jamaïque, Canada, Argentine, Chine, Royaume-Uni, Tunisie, Mali, Bangladesh, Fédération de Russie, Ukraine et Pays-Bas, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant des États-Unis.

Le Haut Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés fournit des éclaircissements en réponse aux observations et questions des membres du Conseil.

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil (S/PRST/2000/1).

* * *

Convention relative aux droits de l'enfant

COMITÉ DES DROITS DE
L'ENFANT
Vingt-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 13 JANVIER 2000

593e et 594e séances

Examen des rapports présentés par les États parties [6]

Le Comité commence et termine l'examen du rapport initial de la Sierra Leone (CRC/C/3/Add.43).

In accordance with the Committee's provisional rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

FRIDAY, 14 JANUARY 2000

595th and 596th meetings

Consideration of reports of States parties [6]

The Committee began and concluded its consideration of the second periodic report of Costa Rica (CRC/C/65/Add.7).

In accordance with the Committee's provisional rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

Conformément au règlement intérieur provisoire du Comité, les représentants de l'État partie assistent aux séances et répondent aux questions et observations des membres du Comité.

VENDREDI 14 JANVIER 2000

595e et 596e séances

Examen des rapports présentés par les États parties [6]

Le Comité commence et termine l'examen du deuxième rapport périodique du Costa Rica (CRC/C/65/Add.7).

Conformément au règlement intérieur provisoire du Comité, les représentants de l'État partie assistent aux séances et répondent aux questions et observations des membres du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to article 43 (2) of the Convention on the Rights of the Child. New York, 12 December 1995

Acceptance: Viet Nam (11 January 2000)*

Kyoto Protocol to the United Nations Framework Convention on Climate Change. Kyoto, 11 December 1997

Ratification: Ecuador (13 January 2000)*

Amendment to the Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal. Geneva, 22 September 1995

Ratification: Trinidad and Tobago (12 January 2000)*

Vienna Convention on the Law of Treaties between States and International Organizations or between International Organizations. Vienna, 21 March 1986

Accession: Belarus (30 December 1999)*

International Convention for the Suppression of the Financing of Terrorism. New York, 9 December 1999

Signature: Comoros (14 January 2000)

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Amendement au paragraphe 2 de l'article 43 de la Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 12 décembre 1995

Acceptation : Viet Nam (11 janvier 2000*)

Protocole de Kyoto à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques. Kyoto, 11 décembre 1997

Ratification : Équateur (13 janvier 2000*)

Amendement à la Convention de Bâle sur le contrôle des mouvements transfrontières de déchets dangereux et de leur élimination. Genève, 22 septembre 1995

Ratification : Trinité-et-Tobago (12 janvier 2000*)

Convention de Vienne sur le droit des traités entre États et organisations internationales ou entre organisations internationales. Vienne, 21 mars 1986

Adhésion : Bélarus (30 décembre 1999*)

Convention internationale pour la répression du financement du terrorisme. New York, 9 décembre 1999

Signature : Comores (14 janvier 2000)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January has been communicated to the Secretariat:

African States:
Cape Verde
H.E. Mr. José Luis Barbosa Leao Monteiro

Asian States:
Bhutan
H.E. Mr. Om Pradhan

Eastern European States:
Georgia
H.E. Mr. Peter Chkheidze

Latin American and Caribbean States:
Saint Vincent and the Grenadines
H.E. Mr. Dennie Wilson

Western European and other States:
Malta
H.E. Mr. Walter Balzan

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Cap-Vert
S.E. M. José Luis Barbosa Leao Monteiro

États d'Asie :
Bhoutan
S.E. M. Om Pradhan

États d'Europe orientale :
Géorgie
S.E. M. Peter Chkheidze

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Saint-Vincent-et-les Grenadines
S.E. M. Dennie Wilson

États d'Europe occidentale et autres États :
Malte
S.E. M. Walter Balzan

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

00-23984